

DER DRACHE UNTERM APFELBAUM



SIDROGA

„**Oh Mist!** Oh Missgeschick!“, ruft der schusslige Zauberer Hibiskus. „Was ist denn los?“, fragt Früchte Fuchs.

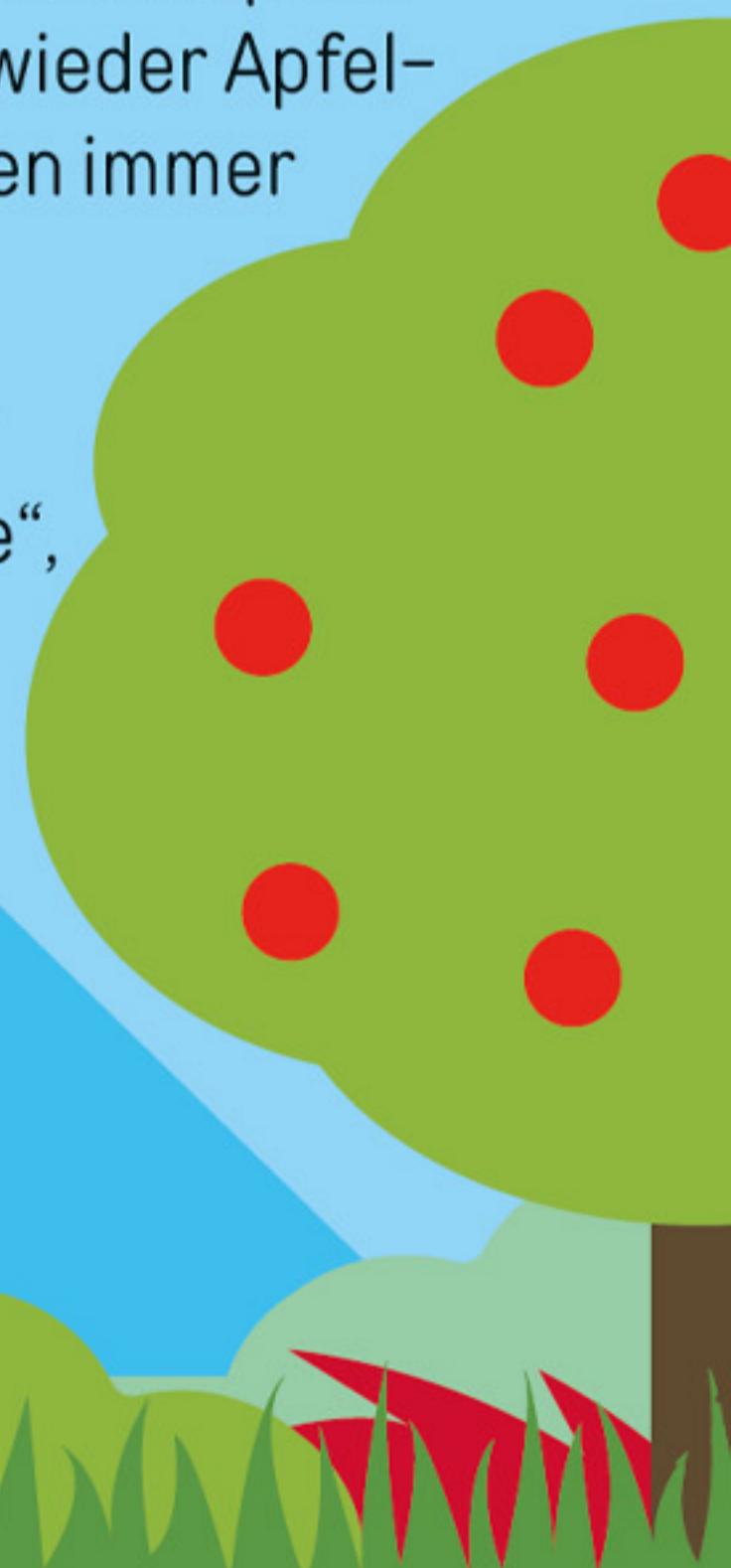
Er pflanzt gerade einen Schneeballstrauch im Fruchtegarten.

„Hast du wieder deine eigene Nase verzaubert?“

„Schlimmer“, murmelt Hibiskus, „ich zauberte so vor mich hin und dachte zufällig an Drachen und jetzt sitzt plötzlich einer unter unserem Apfelbaum und geht nicht mehr weg!“

„Was, ein echter Drache?“ „Mit drei Köpfen! Es tut mir leid, jetzt gibt es nie wieder Apfelkuchen, denn Drachen bewachen immer alles ganz schrecklich!“

„Keine Panik, das ist ein Fall für unseren Ritter Johannes Beere“, ruft der Früchte Fuchs und telefoniert gleich mit dem Ritter.



In seiner quietschenden silbernen Rüstung kommt Johannes angestapft.

Er wird den Drachen besiegen und die Apfel-ernte retten.

Er schleicht sich zum Baum, wo der Drache liegt und schläft, aber weil seine Rüstung so quietscht, wachen alle drei Köpfe auf und schauen ihn an.

Da muss der Früchte Fuchs lachen.

„Das ist ja noch ein Babydrache!“

Winzige Flämmchen stehen auf der Nase des Drachens, der sehr über die silberne Rüstung staunt und über seine eigenen Beine purzelt.

„Der ist ja niedlich“, sagt Zauberer Hibiskus stolz, „den habe ICH gemacht!“, und wedelt mit seinem Zauberstab herum.



Da macht es „Poff!“, und das Drachenbaby ist verschwunden.

„Wie schade!“, ruft der Zauberer.

„Apfelernte gerettet!“, scheppert Johannes Beere.

Noch mehr
Geschichten auf:
TEE-XPRESS.CH



Da macht es „Poff!“, und das Drachenbaby ist verschwunden. „Wie schade!“, ruft der Zauberer. „Apfelernte gerettet!“, scheppert Johannes Beere.

Noch mehr
Geschichten auf:
TEE-XPRESS.COM



LE DRAGON SOUS LE POMMIER

«**Oh, zut!** Quelle malchance!», s'écrie Hibiscus, le magicien gaffeur. «Mais que se passe-t-il?», demande Renard Fruité.

Celui-ci est en train de planter un buisson de boule de neige dans le verger. «T'es-tu de nouveau transformé le nez par un tour de magie?» «C'est encore plus grave», marmonne Hibiscus.

«Je faisais tranquillement de la magie quand, par hasard, j'ai pensé à des dragons, et maintenant il y en a un assis sous notre pommier, et il ne veut pas s'en aller!» «Quoi, un vrai dragon?»

«À trois têtes! Je suis désolé, il n'y aura plus jamais de tarte aux pommes, parce que les dragons, ça surveille toujours tout très féroce-ment!»

«Pas de panique, ça c'est une affaire pour notre Chevalier Jean Groseille», déclare Renard Fruité, et il téléphone immédiatement au Chevalier. Celui-ci arrive sans tarder, dans son armure d'argent toute grinçante. Il va vaincre le dragon et sauver la récolte de pommes.

Il s'approche de l'arbre, sous lequel est étendu le dragon qui dort, mais son armure grince tellement que les trois têtes se réveillent et se tournent vers lui.

Renard Fruité ne peut s'empêcher de rire. «Mais ce n'est qu'un bébé dragon!»



De minuscules flammes s'échappent du nez du dragon, lequel est tout émerveillé par l'armure d'argent, et tient à peine sur ses jambes.

«Qu'il est mignon», dit fièrement Hibiscus, «c'est MOI qui a fait ça!», et il agite en tous sens sa baguette magique.

Tout à coup, dans un «Pouf!», le bébé dragon disparaît. «Quel dommage!», s'exclame le magicien.

«Récolte de pommes sauvée!», annonce le Chevalier Groseille dans un cliquetis de ferraille.



- Portionenbeutel aufreissen
- Inhalt in ein Gefäss geben
- Mit kaltem oder warmem (Trinktemperatur) Wasser aufgiessen
- Fertig



100–150 ml Wasser/de l'eau

- Ouvrir le sachet en le déchirant
- Verser le contenu dans un récipient
- Verser de l'eau froide ou chaude (à température idéale de dégustation) sur le contenu
- Terminé

BRUMM, BRUMM,
ich bin der Bäuchlein Bär.
Wenn das kleine Baby-Bäuchlein grummelt, trink mich.

GROU, GROU,
je suis Nounours Petit Ventre.
Quand le petit ventre de bébé gargouille, bois-moi.

TEExpress

- Frei von zugesetzten Aromen
- Ohne Zuckerzusatz
- sans arômes ajoutés
- sans sucre ajouté

Sidroga AG, CH-4310 Rheinfelden

HOPPEL, HOPPEL,
ich bin der Kräuter Hase
und habe für dich viele gesunde
Kräuter gesammelt.

HOP, HOP,
je suis le Lapin aux Herbes et
j'ai plein de bonnes tisanes
pour toi.

HUUU HUUUUH,
ich bin die Gute-
Nacht Eule. Ich wiege
dich sanft in den Schlaf.

HOU HOU,
je suis le Hibou Bonne Nuit.
Je te berce doucement
jusqu'à ce que tu
dormes.

